# www.philips.com/welcome



PT-BR Manual do Usuário



# Sumário

_		
1	Importante	4
	Segurança	4
	Aviso	4
2	Sistema de áudio para carro	6
	Introdução	6
	Conteúdo da caixa	6
	Visão geral da unidade principal	7
	Visão geral do controle remoto	8
3	Primeiros passos	10
	Instalar o sistema de áudio para carros	10
	Instalar a bateria do controle remoto	14
	Ligar	14
	Selecionar país/região	14
	Ajustar o relógio	15
4	Ouvir rádio	16
	Sintonizar uma estação de rádio	16
	Armazenar estações de rádio na	
	memória	16
	Armazenar estações manualmente	16
	Sintonizar uma estação pré-sintonizada	16
5	Reproduzir arquivos de áudio	17
	Reproduzir um disco	17
	Reproduzir a partir de um dispositivo	
	USB	17
	Inserir um cartão	18
	Pesquisar uma faixa MP3/WMA	18
	Exibir informações de reprodução	18
	Repetir reprodução	19
	Reprodução aleatória	19
	Introdução	19
	Conectar uma origem de som externa	19
6	Ajustar o som	20
	Ajustar volume	20
	Mudo	20
	Ativar/desativar o DBB	20
	Ativar/desativar o som máximo	20

11	Glossário	26
10	Solução de problemas	25
9	Informações do produto	24
8	Informações adicionais Destacar o painel frontal Substituir os fusíveis Remover o equipamento	23 23 23 23
_	demonstração Restabelecer	22
7	Ajustar as configurações do sistema Ativar/desativar o som de bipe Selecionar configuração de tela escura Ativar/desativar o modo de	<b>a</b> 22 22 22
	Selecionar o equalizador predefinido Alternar a zona de audição de músicas Outras definições de som	20

# 1 Importante

# Segurança

- Leia e compreenda todas as instruções antes de usar o equipamento. Caso ocorram danos causados pelo nãocumprimento destas instruções, a garantia não será aplicável.
- Este equipamento foi projetado somente para operação em aterramento negativo (terra) de 12 V DC.
- Para uma direção segura, ajuste o volume a um nível seguro e confortável.
- Fusíveis inadequados podem provocar danos ou incêndio. Quando precisar trocar o fusível, consulte um profissional.
- Use somente o equipamento de montagem fornecido para uma instalação segura e confiável.
- Para evitar curto-circuito, não exponha o equipamento, o controle remoto ou as pilhas do controle à chuva ou água.
- Nunca insira objetos nas aberturas de ventilação ou em outras aberturas do equipamento.
- Limpe o equipamento e a moldura com um pano úmido e macio. Nunca use substâncias como álcool, produtos químicos ou produtos de limpeza doméstica no equipamento.
- Nunca coloque objetos além de discos no equipamento.
- Não use solventes como benzina, diluentes, produtos de limpeza disponíveis no mercado nem sprays antiestáticos destinados a discos.
- Radiação laser visível e invisível quando aberto. Evite a exposição a este feixe.
- Risco de danos à tela do equipamento!
   Nunca toque, empurre, esfregue ou bata na tela com nenhum objeto.

# !

### Cuidado

 O uso de controles ou ajustes ou o desempenho de procedimentos diferentes dos contidos neste documento podem resultar em exposição perigosa à radiação ou outras operações inseguras.

### Aviso



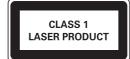
Be responsible Respect copyrights

A criação de cópias não autorizadas de materiais protegidos contra cópia, incluindo programas de computador, arquivos, transmissões e gravações sonoras, pode representar uma violação a direitos autorais e constitui um crime. Este equipamento não deve ser usado para tais propósitos.



Windows Media e o logotipo Windows são marcas comerciais ou marcas registradas da Microsoft Corporation nos Estados Unidos e/ ou outros países.

### Este aparelho inclui este rótulo:



### Reciclagem



Seu produto foi projetado e fabricado com materiais e componentes de alta qualidade, que podem ser reciclados e reutilizados. Sempre que observar o símbolo de proibição com uma lixeira colado a um produto, significa que o produto está protegido pela Diretiva Européia 2002/96/EC:



Nunca descarte o seu produto junto com outros tipos de lixos domésticos. Procure informar-se a respeito das regras locais de coleta seletiva de produtos elétricos e eletrônicos. O descarte correto do seu antigo produto ajuda a prevenir conseqüências potencialmente negativas para o meio ambiente e para a saúde humana. Seu produto contém baterias cobertas pela Diretiva Européia 2006/66/EC, as quais não podem ser descartadas juntamente ao lixo doméstico cotidiano.

Procure informar-se a respeito das regras locais de coleta seletiva de baterias. O descarte correto de baterias ajuda a prevenir conseqüências potencialmente negativas para o meio ambiente e para a saúde humana.



Este produto está em conformidade com os requisitos da Comunidade Européia para interferência de radiofregüência.

#### Informações ambientais

Todas as embalagens desnecessárias foram eliminadas. Procuramos facilitar a separação do material da embalagem em três categorias: papelão (caixa), espuma de poliestireno (proteção) e polietileno (sacos, folhas protetoras de espuma).

O seu sistema consiste em materiais que poderão ser reciclados e reutilizados se forem desmontados por uma empresa especializada. Observe a legislação local referente ao descarte de material de embalagem, baterias descarregadas e equipamentos antigos.

Qualquer alteração ou modificação feita neste dispositivo sem a aprovação expressa da Philips Consumer Lifestyle poderá anular a autoridade do usuário para operar o equipamento.

2010 © Koninklijke Philips Electronics N.V. Todos os direitos reservados.

As especificações estão sujeitas a alterações sem aviso prévio. As marcas comerciais pertencem à Koninklijke Philips Electronics N.V. ou de seus respectivos proprietários. A Philips se reserva o direito de alterar produtos a qualquer momento sem a obrigação de ajustar estoques anteriores.

Evite o uso prolongado do aparelho com volume superior a 85 decibéis, pois isto poderá prejudicar a sua audição.

Recomendamos ajustar o volume a partir de um nível baixo até poder ouví-lo confortavelmente e sem distorções.

A tabela abaixo lista alguns exemplos de situações e respectivos níveis de pressão sonora em decibéis.

Decibéis	Exemplos
30	Biblioteca silenciosa, sussurros leves
40	Sala de estar, refrigerador, quarto longe do trânsito
50	Trânsito leve, conversação normal, escritório silencioso
60	Ar condicionado a uma distância de 6 m, máquina de costura
70	Aspirador de pó, secador de cabelo, restaurante ruidoso
	Tráfego médio de cidade, coletor de lixo, alarme de
	despertador a uma distância de 60 cm

## OS RUÍDOS ABAIXO PODEM SER PERIGOSOS EM CASO DE EXPOSIÇÃO CONSTANTE

90	Metrô, motocicleta, tráfego de caminhão, cortador de grama
100	Caminhão de lixo, serra elétrica, furadeira pneumática
120	Show de banda de rock em frente às caixas acústicas, trovão
140	Tiro de arma de fogo, avião a jato
180	Lançamento de foguete

Informação cedida pela Deafness Research Foundation, por cortesia

# 2 Sistema de áudio para carro

Parabéns pela aquisição e seja bem-vindo à Philips! Para aproveitar todos os benefícios oferecidos pelo suporte da Philips, registre seu produto no site www.philips.com/welcome.

# Introdução

Com o sistema de áudio para carro, você pode dirigir enquanto se diverte com:

- Rádio FM ou AM (MW)
- Áudio de um CD ou disco de MP3
- Áudio de dispositivos USB
- Áudio de um cartão SD/SDHC
- Áudio de outros dispositivos externos

O aparelho suporta os seguintes formatos de mídia:





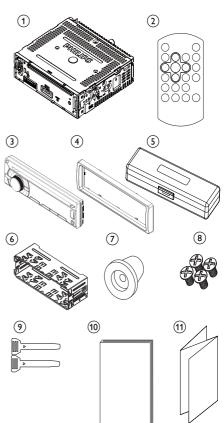


### Conteúdo da caixa

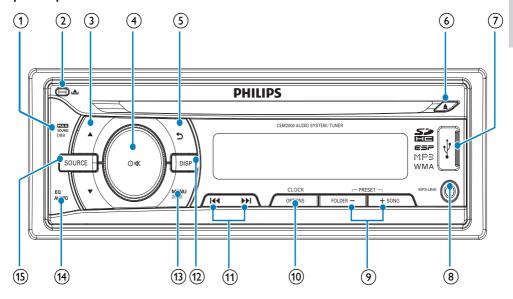
Verifique e identifique o conteúdo da embalagem:

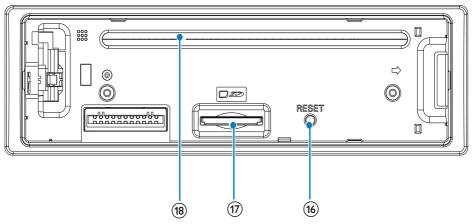
- 1 Unidade principal
- (2) Controle remoto

- (3) Painel frontal
- (4) Moldura
- (5) Estojo de transporte do painel frontal
- 6 Suporte de fixação
- Suporte de borracha
- 8 4 parafusos
- 9) 2 ferramentas de desmontagem
- (10) Manual do usuário
- (11) Guia para início rápido



# Visão geral da unidade principal





### (1) MAX SOUND/DBB

- Liga ou desliga o aumento instantâneo de potência do som.
- Liga ou desliga o Reforço Dinâmico de Graves (DBB).

### 2 📤

Destrava o painel.

### (3) ▲/▼

- Seleciona a banda do sintonizador.
- Seleciona a pasta MP3/WMA.
- Rola para cima ou para baixo pelo menu.

### (4) ①/OK/MUTE

- Liga ou desliga o aparelho.
- Confirma a seleção.
- Silencia ou ativa o som.
- Gire para ajustar o volume.

### (5) **±**

Retorna ao menu anterior.

### (6) ≜

Ejeta o disco.

### (7) ←

Entrada USB.

### (8) MP3 LINK

 Conecta um dispositivo de áudio externo.

### (9) +SONG/FOLDER -

- Seleciona uma estação de rádio présintonizada.
- Pesquisa uma faixa/pasta.

### (10) OPTIONS/CLOCK

- Acessa o menu de opções.
- Exibe o relógio.

### (11) I**44/>>**I

- Sintoniza uma estação de rádio.
- Pula/pesquisa uma faixa.
- Avança/retrocede rapidamente a reprodução.

### (12) DISP

Exibe o status atual.

### (13) MENU/ZONE

- Acessa o menu do sistema.
- Acessa o menu para alternar a zona de audição de músicas.

### (14) EQ AUDIO

- Seleciona o ajuste do equalizador (EO).
- Acessa o menu de ajuste de áudio.

### (15) SOURCE

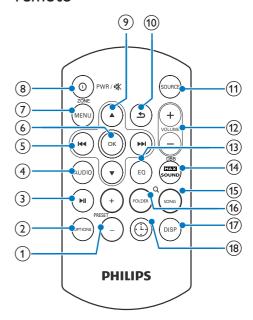
Seleciona a origem de áudio.

### (16) RESET

Restaura as configurações padrão.

### (17) Abertura para disco

# Visão geral do controle remoto



### 1 +/PRESET/-/PRESET

 Seleciona uma estação de rádio présintonizada.

### (2) OPTION

• Acessa o menu de opções.

### (3) ▶Ⅱ

- Inicia a reprodução.
- Pausa ou reinicia a reprodução.

### (4) AUDIO

Acessa o menu de ajuste de áudio.

### (5) |◀◀/▶▶|

- Sintoniza uma estação de rádio
- Pula faixas.
- Avança/retrocede rapidamente a reprodução.

### (6) OK

Confirma a seleção.

### (7) MENU/ZONE

- Acessa o menu do sistema.
- Acessa o menu para alternar a zona de audição de músicas.

### (8) ①/PWR/≰

- Liga ou desliga o aparelho.
- Silencia ou restaura o volume.

### (9) ▲/▼

- Seleciona a banda do sintonizador.
- Rola para cima ou para baixo pelo menu.
- Seleciona a pasta MP3/WMA.

### (10) 🛳

Retorna ao menu anterior.

### (11) SOURCE

• Seleciona a origem de áudio.

### (12) VOLUME +/-

• Ajusta o volume.

### (13) EQ

 Seleciona o ajuste do equalizador (EQ).

### (14) MAX SOUND/DBB

- Ativa ou desativa a maximização de volume.
- Liga ou desliga o Reforço Dinâmico de Graves (DBB).

### (15) SONG

Pesquisa uma faixa.

### (16) FOLDER

Pesquisa uma pasta.

### (17) DISP

Exibe o status atual.

#### (18) CLOCK

Exibe o relógio.

# **Primeiros** passos



### Cuidado

· Use os controles somente conforme as instruções deste manual do usuário.

Siga sempre as instruções contidas neste capítulo, respeitando a seqüência.

Ao entrar em contato com a Philips, você será solicitado a fornecer os números do modelo e de série do equipamento, localizados na parte inferior do equipamento. Escreva os números aqui:

$N_{\rm o}$	do	model			
Ν°	de	série _			

# Instalar o sistema de áudio para carros

Estas instruções se destinam a uma instalação típica. No entanto, se o carro tiver outras especificações, faça os ajustes correspondentes. Se você tiver dúvidas sobre kits de instalação, consulte o revendedor do seu sistema de áudio para carros Philips.



### Cuidado

- Este aparelho foi projetado somente para operação em aterramento negativo (terra) de
- Sempre instale este aparelho no painel do carro. A instalação em outros locais pode ser perigosa, pois a parte traseira do equipamento sofre aquecimento durante o uso.
- Para evitar curto-circuito: antes de conectar, verifique se a ignição está desligada.
- · Certifique-se de conectar os fios de alimentação amarelo e vermelho depois que todos os outros estiverem conectados.
- Verifique se todos os fios expostos estão isolados com fita isolante.
- Verifique se os fios não estão presos sob parafusos ou a partes móveis (por exemplo, o trilho dos assentos).
- Certifique-se de que todos os fios de aterramento (terra) estejam direcionados para um ponto de aterramento (terra) comum.
- Use somente o equipamento de montagem fornecido para uma instalação segura e confiável.
- Fusíveis inadequados podem provocar danos ou incêndio. Quando precisar trocar o fusível, consulte um profissional.

### Nota sobre o fio de alimentação (amarelo)

Ao conectar outros dispositivos ao equipamento, certifique-se de que a classificação do circuito do carro seja superior ao valor total dos fusíveis de todos os dispositivos conectados.

#### Notas sobre a conexão dos alto-falantes

- Nunca conecte os fios dos alto-falantes à lataria ou ao chassi do carro.
- Nunca conecte os fios listrados dos altofalantes uns aos outros.

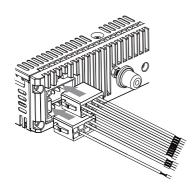
### Conexão para carros sem conectores ISO



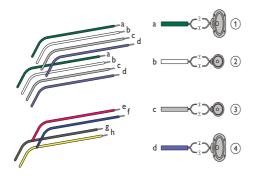
#### Cuidado

- Verifique se todos os fios expostos estão isolados com fita isolante.
- Certifique-se de conectar primeiro o fio de aterramento (terra) preto.

1 Encaixe os conectores fêmea ISO do carro no aparelho.



Werifique cuidadosamente a fiação do carro e conecte-a ao conector fêmea ISO.

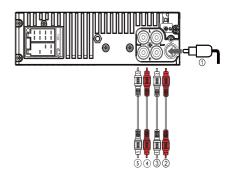


1	Faixa verde/	Alto-falante esquerdo
	preta	(traseiro)
2	Faixa branca/	Alto-falante esquerdo
	preta	(frontal)
3	Faixa cinza/	Alto-falante direito
	preta	(frontal)
4	Faixa roxa/	Alto-falante direito
	preta	(traseiro)
		•

e VERMELHO Chave de ignição +12 V DC na posição ON/ACC

f	AZUL	Fio de controle do relé da antena elétrica/ automática / Fio de controle do relé do amplificador
g	PRETO	Aterramento
h	AMARELO	Para bateria de carro de +12 V ativada ininterruptamente

3 Conecte a antena e o amplificador conforme a ilustração, se aplicável. Você pode conectar o áudio do carro ao amplificador usando cabos RCA-RCA (não fornecidos).



	Conector	Conexão com
1	ANTENA	Antena
2	FRONT LINE	Alto-falante frontal
	OUT R (entrada)	direito
3	FRONT LINE	Alto-falante frontal
	OUT L (entrada)	esquerdo
4	REAR LINE	Alto-falante
	OUT R (entrada)	traseiro direito
5	REAR LINE	Alto-falante
	OUT L (entrada)	traseiro esquerdo



Dica

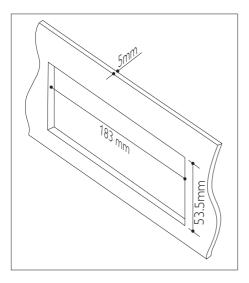
 O posicionamento dos pinos dos conectores ISO depende do tipo de veículo. Certifique-se de fazer as conexões apropriadas para evitar danos ao aparelho.



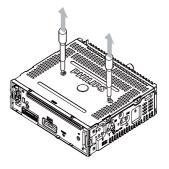
• O produto não acompanha o cabo ISO pois o conector de ligação (Audio + Fonte) do mesmo já está adaptado aos padrões.

### Instalar no painel

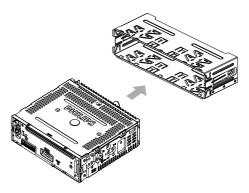
- Se o carro não tiver uma unidade de controle interna ou computador de bordo, desconecte o terminal negativo da bateria do carro.
  - Se você desconectar a bateria de um carro que tenha uma unidade de controle interna ou computador de bordo, o computador poderá perder a memória.
  - Se a bateria do carro não for desconectada, para evitar curtocircuito, certifique-se de que não haja fios desencapados tocando um no outro.
- Verifique se a abertura do painel do carro está dentro destas medidas:



Retire os dois parafusos na parte superior do aparelho.



Remova o suporte para instalação com as ferramentas para desmontagem fornecidas.

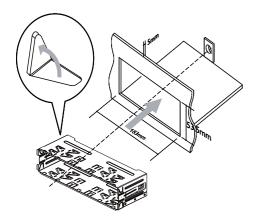


Instale o suporte no painel do carro e dobre as abas para fora para fixar o suporte.

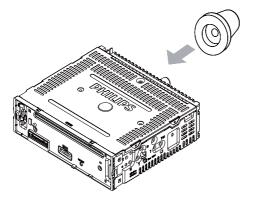


#### Nota

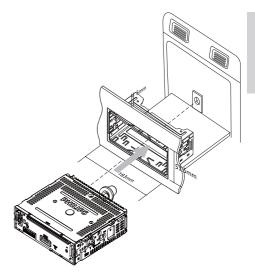
• Se a unidade for fixada pelos parafusos fornecidos, e não pelo suporte, ignore esta etapa.



6 Coloque o suporte de borracha fornecido sobre a extremidade do parafuso de montagem.



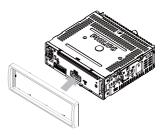
7 Deslize o aparelho pelo painel até ouvir um clique.



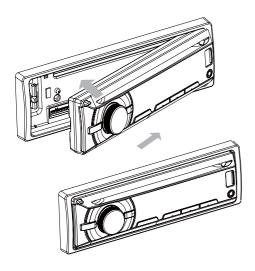
8 Reconecte o terminal negativo da bateria do carro.

# Encaixar o painel frontal

1 Encaixe a moldura.



- 2 Insira o lado direito do painel no aparelho até fixá-lo.
- 3 Pressione o lado esquerdo do painel até o mecanismo encaixar.



# Instalar a bateria do controle remoto



#### Cuidado

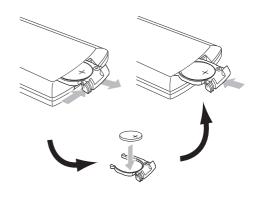
- Risco de explosão! Mantenha a bateria distante do calor, luz do sol ou fogo. Nunca incinere a bateria.
- Risco de diminuição da vida útil da bateria! Nunca misture diferentes marcas ou tipos de bateria.
- Risco de danos ao produto! Quando o controle remoto não for usado por um longo período, remova a bateria.
- Material em perclorato pode ser necessário tratamento especial. Consulte www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate.

### Antes da primeira utilização:

1 Remova a aba protetora para ativar a bateria do controle remoto.

#### Para substituir a bateria do controle remoto:

- 1 Abra o compartimento da bateria.
- 2 Insira uma bateria CR2025 com a polaridade correta (+/-), conforme indicado.
- **3** Feche o compartimento da bateria.



# Ligar

- 1 Pressione ① para ligar o aparelho.
  - Para desligar o aparelho, pressione © por mais de 3 segundos.

# Selecionar país/região



#### Nota

- Selecione o país/região correto para este aparelho; caso contrário, ele pode não funcionar adequadamente.
- 1 Pressione Opara ligar o aparelho.
  - → [SELECT OPERATING REGION] é exibido.
- **2** Gire Φ para selecionar uma opção:
  - **[USA]** (Estados Unidos)
  - [Latin] (América Latina)
  - [Europe] (Europa Ocidental)
  - [ASIA] (Costa Pacífica da Ásia)
  - [Mid-East ] (Oriente Médio)
  - [Russia] (Rússia)
- 3 Pressione Opara confirmar.

# Ajustar o relógio

- 1 Pressione MENU.
- 2 Pressione ▲ ou ▼ várias vezes até que a hora atual seja exibida.
- **3** Gire ⊕ no sentido horário para ajustar as horas.
- **4** Pressione ① para confirmar.
- 5 Gire © no sentido anti-horário para ajustar os minutos.
- **6** Pressione ① para confirmar.
- 7 Pressione OPTIONS/CLOCK para retornar ao menu anterior.

### Exibir o relógio

- 1 Pressione e segure **OPTIONS** até que o relógio seja exibido.
- 2 Pressione OPTIONS/CLOCK para retornar ao menu anterior.

# 4 Ouvir rádio

# Sintonizar uma estação de rádio

- 1 Pressione **SOURCE** várias vezes para selecionar o radio.
- 2 Pressione ▲ ou ▼ para selecionar a banda: [FM1], [FM2], [FM3], [AM1] ou [AM2].
- 3 Pressione I ou ► para sintonizar manualmente uma estação de rádio.
  - → A estação de rádio é transmitida.
  - → Para pesquisar automaticamente uma estação de rádio, pressione I◄ ou ►►I por mais de 3 segundos.

# Selecionar a sensibilidade do sintonizador

Para receber mais estações de rádio ou somente estações com sinal forte, você pode ajustar a sensibilidade do sintonizador.

- Pressione OPTIONS várias vezes até que [LOCAL SEEK ON] ou [LOCAL SEEK OFF (DX)] seja exibido.
- **2** Gire  $\Phi$  para selecionar um ajuste:
  - [LOCAL SEEK ON] (pesquisa de região ativada): somente estações com sinal forte podem ser transmitidas.
  - [LOCAL SEEK OFF (DX)] (pesquisa de região desativada): estações com sinal forte e fraco podem ser transmitidas.

# Armazenar estações de rádio na memória

Você pode armazenar até seis estações em cada banda.

### Armazenar estações automaticamente

- 1 Pressione OPTIONS até que AUTO STORE seja exibido e, em seguida, pressione © para confirmar.
  - → As seis estações mais fortes da banda selecionada são salvas automaticamente nos canais pré-sintonizados: FM1, FM2, FM3 1-6, AM1, AM2.

# Armazenar estações manualmente

- 1 Sintonize a estação que deseja armazenar. (consulte 'Sintonizar uma estação de rádio' na página 16)
- Pressione e segure +/PRESET ou -/
  PRESET para acessar o modo de
  armazenamento.
  - → O número pré-programado pisca na tela LCD.
- 3 Pressione +/PRESET ou -/PRESET para selecionar o local do armazenamento.
- **4** Pressione © para confirmar.
  - → A estação é salva no canal selecionado.
  - → O número pré-programado acende na tela LCD e permanece aceso.

# Sintonizar uma estação présintonizada

- 1 Pressione ▲ ou ▼ para selecionar a banda
- 2 Pressione +/PRESET ou -/PRESET para selecionar a estação pré-sintonizada.

# 5 Reproduzir arquivos de áudio



Nota

• Verifique se o disco ou o dispositivo contêm arquivos em formato reproduzível.

# Reproduzir um disco



Nota

 Não é possível reproduzir CDs codificados com tecnologias de proteção a direitos autorais.

Você pode reproduzir CDs de áudio comercialmente disponíveis e os seguintes discos:

- CDs graváveis (CD-R)
- CDs regraváveis (CD-RW)
- CDs de MP3
- CDs de WMA



Nota

- Verifique se o conteúdo do disco pode ser reproduzido.
- 1 Insira um CD com o lado impresso voltado para cima.
  - → A reprodução é iniciada automaticamente.
- Para pausar a reprodução do CD, pressione Φ.
- Para reiniciar a reprodução do CD, pressione © novamente.
- Para pular para a faixa anterior/seguinte, pressione I◄ ou ►I.

 Para fazer uma pesquisa rápida para trás/ para frente na faixa atual, pressione I◄
 ou ▶►I por 3 segundos.

#### Retirar o CD

Para tirar o CD, pressione ≜ no painel frontal.



Dica

 Se o disco travar no compartimento de disco, pressione e segure ≜ até o disco sair.

# Reproduzir a partir de um dispositivo USB

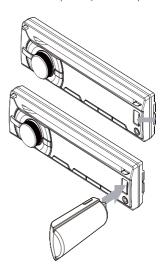


Nota

 Verifique se o dispositivo USB contém música reproduzível.

### Inserir um dispositivo USB

- 1 Deslize a tampa da entrada USB com o símbolo para a esquerda.
- 2 Insira o dispositivo USB na entrada USB.
  - → O aparelho inicia automaticamente a reprodução do dispositivo USB.



### Remover o dispositivo USB

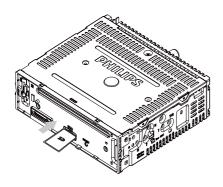
- 1 Pressione O para desligar o aparelho.
- 2 Remova o dispositivo USB.

### Inserir um cartão



Nota

- Este aparelho suporta cartões SD e SDHC.
- 1 Pressione 📤 para liberar o painel.
- Pressione para a direita o lado esquerdo do painel e puxe-o na sua direção para destacá-lo.
- 3 Insira o cartão na entrada apropriada.
  - → O aparelho inicia automaticamente a reprodução do cartão.



### Remover o cartão

- **1** Pressione ① para desligar o aparelho.
- 2 Pressione o cartão até ouvir um clique.
  - → O cartão estará destravado.
- 3 Remova o cartão.

### Pesquisar uma faixa MP3/ WMA

### Pesquisar na pasta atual

- 1 Pressione +SONG.
  - → O nome da faixa atual é exibido.
- 2 Gire ① para selecionar outra faixa na pasta atual.
- **3** Pressione ① para confirmar.

### Pesquisar em outra pasta

- 1 Pressione FOLDER -.
  - → O nome da pasta atual é exibido.
- **2** Gire O para navegar por todas as pastas.
- **3** Pressione ① para acessar a pasta selecionada.
- 4 Gire © para selecionar uma faixa na pasta.
- 5 Pressione ① para iniciar a reprodução.



Dica

• Para voltar ao menu anterior de uma pasta, pressione **5**.

# Exibir informações de reprodução

- 1 Durante a reprodução, pressione DISP várias vezes para exibir:
  - Número da faixa e tempo decorrido de reprodução
  - Artista
  - Álhum
  - Título
  - Pasta
  - Arquivo

# Repetir reprodução

- Durante a reprodução, pressione OPTIONS até que a função REPEAT seja exibida
- 2 Gire © para selecionar um ajuste.
  - [RPT TRK] (repetir uma faixa): reproduz repetidamente a faixa atual.
  - [RPT FLD] (repetir uma pasta): reproduz repetidamente todas as faixas na pasta atual.
  - [RPT ALL] (repetir todas as faixas): reproduz repetidamente todas as faixas.

# Reprodução aleatória

Você pode reproduzir as faixas em ordem aleatória:

- Durante a reprodução, pressione OPTIONS várias vezes até que [RANDOM] seja exibido.
- **2** Gire ① para selecionar um ajuste:
  - [RDM OFF]: Cancela a reprodução aleatória.
  - [RDM FLD]: Inicia a reprodução aleatória dentro da pasta que está sendo reproduzida.
  - [RDM ALL]: Inicia a reprodução aleatória de todas as faixas.

# Introdução

Você pode reproduzir os primeiros 10 segundos de cada faixa.

- Durante a reprodução, pressione OPTIONS várias vezes até que [INTRO] seja exibido:
- 2 Gire O para selecionar um ajuste:
  - [INT OFF]: Cancela a reprodução dos 10 segundos e inicia a reprodução normal.

- [INT FLD]: Após os primeiros
   10 segundos de cada faixa, a
   reprodução é interrompida da pasta
   atual.
- [INT ALL]: Após os primeiros 10 segundos de cada faixa, a reprodução é interrompida.

# Conectar uma origem de som externa

- 1 Conecte a origem de som externa à entrada MP3 LINK usando um cabo com plugue de 3,5 mm.
- Pressione SOURCE várias vezes até que [MP3 LINK] seja exibido.
- 3 Controle o componente externo (consulte as instruções fornecidas com o componente externo).

# Ajustar o som

## Ajustar volume

Gire O no sentido horário/anti-horário para aumentar/diminuir o volume.

### Mudo

Você pode desativar o som do áudio.

- Durante a reprodução, pressione O.
  - Para reativar o som, pressione <sup>①</sup> novamente.

### Ativar/desativar o DBB

- Pressione **DBB** por mais de 3 segundos.
  - → O ajuste atual de DBB é exibido.
  - → [DBB ON]: a função Reforço Dinâmico de Graves (DBB) é ligada.
  - → [DBB OFF]: a função DBB está desligada.
- Pressione **DBB** novamente para alterar o ajuste de DBB.

### Ativar/desativar o som máximo

- Pressione MAX SOUND.
  - → A configuração atual é exibida
  - → [MAX ON]: a função de som máximo é ativada.
  - → [MAX OFF]: o som máximo é desativado.
- Pressione MAX SOUND novamente para selecionar uma opção.

# Selecionar o equalizador predefinido

- Pressione EO/Audio.
  - → O ajuste de equalização atual é exibido.
- Pressione **EQ/Audio** novamente para selecionar um ajuste predefinido de EQ:
  - [OPTIMAL] (ideal)
  - [FLAT] (uniforme)
  - [POP] (pop)
  - [USER] (usuário)
  - [TECHNO] (techno)
  - [ROCK] (rock)
  - [CLASSIC] (clássica)
  - [[AZZ] (jazz)

### Alternar a zona de audição de músicas

Com a inovadora tecnologia Zone da Philips, o motorista ou os passageiros podem ouvir músicas com o melhor balanço possível entre os alto-falantes e desfrutar de um efeito espacial mais vibrante, assim como o que foi criado pelo artista. Você pode alternar a zona de audição de músicas do motorista para os passageiros, contando com os melhores ajustes possíveis dos alto-falantes do carro.

- Pressione MENU/ZONE por mais de 3 segundos.
  - → A configuração atual é exibida
- Pressione **△**/**▼** para alternar as zonas:
  - [ZONE ALL]
  - [FRONT]
  - [F. LEFT] (frontal esquerda)
  - [F. RIGHT] (frontal direita)
- Pressione OK para confirmar a seleção e sair do menu.

# Outras definições de som

Você também pode ajustar as configurações de **EQ/Audio** predefinidas.

- 1 Pressione **EQ/Audio** por 3 segundos.
- 2 Pressione ▲ ou ▼ várias vezes para selecionar o item a ser ajustado:
  - **[BAS]** (graves): de -7 a +7.
  - [TRE] (agudos): de -7 a +7.
  - [BAL] (balanço): de 12L a 12R. (L = alto-falante esquerdo, R = altofalante direito)
  - **[FAD]** (atenuante): de 12R a 12F. (R = alto-falante traseiro, F = alto-falante frontal)
- **3** Gire O para selecionar um valor.

# 7 Ajustar as configurações do sistema

# Ativar/desativar o som de bipe

Sempre que você pressionar um botão, o aparelho emitirá um bipe. Você pode ativar ou desativar o som de bipe.

- Pressione MENU.
- Pressione ▲ ou ▼ várias vezes até que [BEEP] seja exibido.
- Gire O para selecionar um ajuste:
  - [BEEP ON]: ativa o som de bipe.
  - [BEEP OFF]: desativa o som de bipe.
- Pressione OPTIONS/CLOCK para retornar ao menu anterior.

### Selecionar configuração de tela escura

Você pode configurar a tela para que seja desligada automaticamente quando o aparelho permanecer ocioso por 10 ou 20 segundos.

- Pressione MENU.
- Gire O para selecionar um ajuste:
  - [BKO 10 S]: desliga a tela automaticamente 10 segundos após a última operação.
  - [BKO 20 S] : desliga a tela automaticamente 20 segundos após a última operação.
  - [BKO OFF]: a tela nunca é desligada.
- Pressione OPTIONS/CLOCK para retornar ao menu anterior.

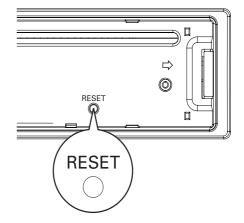
# Ativar/desativar o modo de demonstração

- Pressione MENU.
- Pressione ▲ ou ▼ várias vezes até que [DEMO] seja exibido.
  - → A tela mostra a definição atual do modo de demonstração.
- 3 Gire O para selecionar um ajuste:
  - [DEMO ON]: ativa o modo de demonstração. Quando o aparelho não é usado por mais de 10 segundos, todas as funções são exibidas.
  - [DEMO OFF]: desativa o modo de demonstração.

# Restabelecer

Você pode restaurar os ajustes padrão de fábrica do aparelho.

- Destaque o painel frontal.
- Pressione o botão de reinicialização usando uma caneta de ponta redonda ou uma ferramenta semelhante.
  - → Ajustes predefinidos, como canais présintonizados e ajustes sonoros, serão apagados.

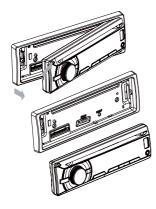


# 8 Informações adicionais

# Destacar o painel frontal

Você pode destacar o painel frontal para evitar roubo.

- 1 Pressione **a** para liberar o painel.
- Pressione para a direita o lado esquerdo do painel.

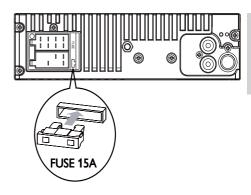


- 3 Puxe o painel na sua direção para destacá-lo do aparelho.
- 4 Guarde o painel no estojo de transporte fornecido para protegê-lo contra sujeira e danos.

### Substituir os fusíveis

Se o fusível estiver danificado:

- 1 Verifique a conexão elétrica.
- Compre um fusível com voltagem correspondente à do fusível danificado.
- **3** Substitua o fusível.





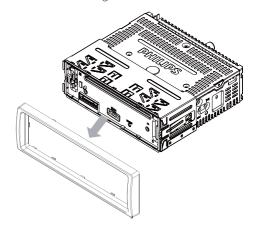
#### Vota

 Se o fusível novo voltar a ficar danificado, talvez haja mau funcionamento interno. Consulte seu revendedor Philips.

# Remover o equipamento

Você pode remover o aparelho do painel.

- 1 Destaque o painel frontal.
- 2 Retire o aparelho usando as ferramentas de desmontagem.



# Informações do produto

#### Nota

• As informações do produto estão sujeitas a alterações sem aviso prévio.

Fonte de alimentação	12 V DC (11 V a
	16 V), aterramento
	negativo
Fusível	15 A
Impedância adequada	4 a 8 Ω
dos alto-falantes	
Potência contínua	22 W × 4 RMS (4Ω
	10% D.H.T.)
Voltagem da pré-	1,5 V
amplificação	
Nível de entrada	≥500 mV
auxiliar	
Dimensões $(L \times A \times P)$	188 × 58 × 201 mm
Peso	1,47 kg

#### Rádio

Faixa de freqüência - FM	87,5 a 108,0 MHz (intervalo de 100 kHz na pesquisa automática e 50 kHz na pesquisa manual)
Faixa de freqüência - AM (MW)	522 a 1620 KHz (9 kHz) 530 a 1710 kHz (10 kHz)
Sensibilidade utilizável - FM	8 μV
Sensibilidade utilizável - AM (MW) (S/N = 20 dB)	30 μV

### Dispositivos USB compatíveis:

- Memória flash USB: host USB 1.1 com interface capaz de ler todas as velocidades suportadas (1.1, 2.0)
- Dispositivos de memória flash USB: host USB 1.1 com interface capaz de ler todas as velocidades suportadas (1.1, 2.0)
- Cartões de memória (SD / SDHC)

### Formatos suportados:

- USB ou formato de arquivo de memória: FAT16, FAT32
- Taxa de bits de MP3 (taxa de dados): 32 a 320 Kbps e taxas de bits variáveis
- WMA V4, V7, V8, V9 (L1, L2)
- ISO9660, Joliet
- Número máximo de títulos: 512 (dependendo do tamanho do nome do arquivo)
- Número máximo de álbuns: 255
- Freqüências de amostragem suportadas: 2 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Taxas de bits suportadas: 2 a 256 (kbps), taxas de bits variáveis
- Aninhamento de diretórios até o máximo de 8 níveis
- Número de álbuns/pastas: máximo de 99 para CD, máximo de 199 para USB
- Número de faixas/títulos: máximo 999
- Tag ID3 v2.0 para v2.4
- Nome do arquivo em Unicode UTF8 (tamanho máximo: 64 bytes)

#### Formatos não suportados:

- Álbuns vazios: um álbum vazio não contém arquivos MP3/WMA e não aparece no display.
- Os formatos de arquivo não suportados são ignorados. Por exemplo, documentos do Word (.doc) ou arquivos MP3 com extensão .dlf são ignorados e não são reproduzidos.
- Arquivos de áudio AAC, WAV, PCM
- Arquivos WMA protegidos por DRM (.wav, .m4a, .m4p, .mp4, .aac)
- Arquivos WMA no formato Lossless

# 10 Solução de problemas



#### Cuidado

Nunca remova a tampa ou carcaça do equipamento.

Para manter a garantia válida, nunca tente consertar o aparelho por conta própria. Se tiver problemas ao usar o aparelho, verifique os seguintes pontos antes de solicitar atendimento: Se o problema persistir, acesse o site da Philips em (www.philips.com/support). Ao entrar em contato com a Philips, fique próximo ao aparelho e tenha em mãos os números do modelo e de série.

### O aparelho não liga ou não há som.

- O motor do carro não está ligado. Ligue o motor do carro.
- O cabo não está conectado corretamente. Verifique as conexões.
- O fusível está queimado. Substitua o fusível.
- O volume está muito baixo. Ajusta o volume.
- Se as ações acima não solucionarem o problema, pressione o botão RESET.
- Verifique se o formato da faixa reproduzida é compatível.

#### Ruído nas transmissões.

- O sinal está muito fraco. Selecione outras estações com sinal mais forte.
- Verifique a conexão da antena do carro.
- Altere a transmissão de estéreo para mono.

Não é possível reproduzir o disco.

- Verifique se o rótulo do disco está inserido com o lado impresso voltado para cima.
- Limpe o disco com uma flanela, fazendo movimentos em linha reta, do centro para a extremidade.
- O disco utilizado pode estar com defeito.
   Reproduza outro disco.
- Verifique se o disco é um CD/CD-R/CD-RW finalizado.
- Verifique se o CD é codificado com tecnologias de proteção a direitos autorais.

### O CD pula faixas.

- Verifique se o CD está danificado ou sujo.
- Verifique se o modo aleatório está desativado.

### Não consigo ejetar o disco.

Pressione e segure ▲.

### Perda de estações pré-sintonizadas.

 O cabo da bateria não está conectado corretamente. Conecte o cabo da bateria ao terminal que permanece ativado ininterruptamente.

#### O display mostra ERR-12

• Erro de dados no dispositivo USB. Verifique o dispositivo USB.

# 11 Glossário

### M

#### MP3

Formato de arquivo em um sistema de compressão de dados sonoros. MP3 é a abreviação de Motion Picture Experts Group 1 (ou MPEG-1) Audio Layer 3. No formato MP3, um CD-R ou CD-RW pode conter 5 a 10 vezes mais dados que um CD de áudio.

### S

#### SD

Secure Digital. Tipo de cartão de memória flash.

### **SDHC**

SDHC (Secure Digital High Capacity) é um tipo de cartão de memória flash baseado na especificação SDA 2.00. A especificação SDA 2.00 permite que cartões SD atinjam capacidades mais altas, de 4 GB a 32 GB ou mais.

### W

### WMA (Windows Media Audio)

Formato de áudio da Microsoft, que faz parte da tecnologias Microsoft Windows Media. Inclui as ferramentas de Gerenciamento de direitos digitais da Microsoft, a tecnologia de codificação Windows Media Video e a tecnologia de codificação Windows Media Audio.

### CERTIFICADO DE GARANTIA NO BRASIL

Este aparelho é garantido pela Philips do Brasil Ltda, por um período superior ao estabelecido por lei. Porém, para que a garantia tenha validade, é imprescindível que, além deste certificado, seja apresentada a nota fiscal de compra do produto.

A Philips do Brasil Ltda assegura ao proprietário consumidor deste aparelho as seguintes garantias, a partir da data de entrega do produto, conforme expresso na nota fiscal de compra, que passa a fazer parte deste certificado:

Garantia para rádios e reprodutores de CD portáteis (sem caixa acústica destacável): 180 dias

Garantia para os demais produtos da marca Philips: 365 dias.

### Esta garantia perderá sua validade se:

- O defeito apresentado for ocasionado pelo uso indevido ou em desacordo com o seu manual de instruções.
- O produto for alterado, violado ou consertado por pessoa não autorizada pela Philips.
- O produto for ligado a fonte de energia (rede elétrica, pilhas, bateria, etc.) de características diferentes das recomendadas no manual de instruções e/ou no produto.
- O número de série que identifica o produto estiver de alguma forma adulterado ou rasurado.

Estão excluídos desta garantia defeitos decomentes do descumprimento do manual de instruções do produto, de casos fortuitos ou de força maior, bem como aqueles causados por agentes da natureza e acidentes. Excluem-se igualmente desta garantia defeitos decomentes do uso dos produtos em serviços não doméstico/residencial regular ou em desacordo com o uso recomendado.

# ESTÃO EXCLUÍDAS DA GARANTIA ADICIONAL AS PILHAS OU BATERIAS FORNECIDAS JUNTO COM O CONTROLE REMOTO.

Nos municípios onde não exista assistência técnica autorizada Philips, as despesas de transporte do aparelho e/ou técnico autorizado comem por conta do consumidor requerente do serviço. A garantia não será válida se o produto necessitar de modificações ou adaptações para habilitá-lo a operar em qualquer outro país que não aquele para o qual foi designado, fabricado, aprovado e/ou autorizado, ou ter sofrido qualquer dano decomente deste tipo de modificação.

### Philips do Brasil Ltda.

No Brasil, para informações adicionais sobre o produto, entre em contato com o CIC - Centro de Informações ao Consumidor através dos telefones (11) 2121-0203 (Grande São Paulo) e 0800-701-0203 (demais regiões e estados).

Horário de atendimento: de segunda a sexta-feira, das 8h às 20h e sábados das 8h às 13h. Visite também nossa página de suporte ao consumidor no website www.philips.com.br/suporte, onde também está disponível a lista completa e atualizada das assistências técnicas autorizadas Philips.

Para atendimento fora do Brasil, contate a Philips local ou a: Philips Consumer Service Beukenlaan 2 - 5651 CD Eindhoven The Netherlands

# LISTA DE SERVIÇO AUTORIZADO-BRASIL

ACRE		UBA	32-35323626	RONDÔNIA	
CRUZEIRO DO SUL	68-33227216	UBERABA	34-33333520	PORTO VELHO	69-32273377
RIO BRANCO	68-32217642	UBERLANDIA	34-32123636	PORTO VELHO	09-322/33//
KIO BRAINCO	00-32217042	VICOSA	31-38918000	SANTA CATARINA	
ALAGOAS		VICOSA	31-30910000	BALNEARIO CAMBORIU	47-33630706
ARAPIRACA	82-35222367	PARÁ		BLUMENAU	47-33233907
MACEIO	82-32417237	ANANINDEUA	91-32354831		
MACEIO	02-32417237	BELEM	91-32421090	CANOINHAS CONCORDIA	47-36223615
AMAPA		SANTAREM	93-35235322	CRICIUMA	49-34423704 48-21015555
MACAPA	96-32175934	CASTANHAL	91-37215052	FLORIANOPOLIS	48-32049700
WACAFA	90-321/3934	CASTANNAL	91-37213032	GAROPABA	48-32544104
AMAZONAS		PARAÍBA		ITA.IAI	47-33444777
MANAUS	92-36633366	CAMPINA GRANDE	83-33212128	JARAGUA DO SUL	47-33722050
MANAUS	92-32324252	GUARABIRA	83-32711159	JOINVILLE	47-33722030
WANAOS	92-32324232	SAPE	83-32832479	LAGES	49-32244414
BAHIA		SAFE	03-32032473	LAGES	45-32244414
ALAGOINHAS	75-34211128	PARANÁ		SÃO PAULO	
CAMACARI	71-36218288	CASCAVEL	45-32254005	AMERICANA	19-34062914
CRUZ DAS ALMAS	75-36212839	CURITIBA	41-33334764	ATIBAIA	11-44118145
FEIRA DE SANTANA	75-32232882	CURITIBA	41-33335471	BARRETOS	17-33222742
JACOBINA	74-36211323	FOZ DO IGUACU	45-35234115	BAURU	14-31049551
JUAZEIRO	74-36116456	IRATI	42-34221337	CAMPINAS	19-37372500
MURITIBA	75-34241908	I APA	41-36222410	CATANDUVA	17-35232524
PAULO AFONSO	75-32811349	MANDAGUARI	44-32331335	CRUZEIRO	12-31433859
SALVADOR	71-32072070	MEDIANEIRA	45-32642580	FERNANDOPOLIS	17-34423752
0/12//10/01/	11 02012010	PONTA GROSSA	42-30285061	FRANCO DA ROCHA	11-44492608
CEARÁ		RIO NEGRO	47-36450251	GUARATINGUETA	12-31335030
CRATEUS	88-36910019			INDAIATUBA	19-38753831
FORTALEZA	85-40088555	PERNAMBUCO		ITAPETININGA	15-32710936
JUAZEIRO DO NORTE	88-35871973	CABO SANTO AGOSTINHO	81-35211823	ITU	11-40230188
IGUATU	88-35810512	CAMARAGIBE	81-34581246	JALES	17-36324479
TIANGUA	88-36713336	CARUARU	81-37220235	JAU	14-36222117
		RECIFE	81-32313399	LEME	19-35713528
DISTRITO FEDERAL		RECIFE	81-32286123	MAUA	11-45145233
BRASILIA	61-35564840			MOJI MIRIM	19-38624401
BRASILIA	61-33549615	PIAUÍ		OLIMPIA	17-32805378
BRASILIA	61-34451991	PARNAIBA	86-33222877	OSASCO	11-36837343
		TERESINA	86-32230825	OURINHOS	14-33225457
ESPIRÍTO SANTO				PIRACICABA	19-34340454
ARACRUZ	27-32561251	RIO DE JANEIRO		PORTO FERREIRA	19-35851891
BARRA DE SAO FRANCISCO	27-37562245	BOM JESUS DO ITABAPOANA	22-38312216	PRESIDENTE PRUDENTE	18-32225168
CACHOEIRA DE ITAPEMIRIM	28-35223524	ITAGUAI	21-26886491	RIBEIRAO PRETO	16-36368156
GUARAPARI	27-33614355	ITAPERUNA	22-38236825	RIBEIRAO PRETO	16-39049908
SERRA	27-33284292	MACAE	22-27591358	SALTO	11-40296563
VILA VELHA	27-32891233	NITEROI	21-26220157	SAO CARLOS	16-33614913
		PETROPOLIS	24-22454997	SAO JOSE DOS CAMPOS	12-39239508
GOIÁS		RESENDE	24-33550101	SAO PAULO	11-22722245
FORMOSA	61-36318166	RIO DE JANEIRO	21-24264702	SAO PAULO	11-26940101
ITUMBIARA	64-34310837	RIO DE JANEIRO	21-25892030	SAO PAULO	11-39757996
GOIANIA	62-32292908	RIO DE JANEIRO	21-25096851	SAO PAULO	11-56679695
		RIO DE JANEIRO	21-24315759	SAO PAULO	11-38751333
MARANHÃO		RIO DE JANEIRO	21-33810711	SAO PAULO	11-38457575
SANTA INES	98-36537553			SAO PAULO	11-22966122
		RIO GRANDE DO NORTE		SAO PAULO	11-20713907
MATO GROSSO		NATAL	84-32132345	SAO PAULO	11-25770899
RONDONOPOLIS	66-34233888			SAO PAULO	11-32222311
VARZEA GRANDE	65-36826502	RIO GRANDE DO SUL		SAO ROQUE	11-47125635
		BENTO GONCALVES	54-34526825	SAO VICENTE	13-34646559
MATO GROSSO DO SUL					
		ERECHIM	54-33211933	TABOAO DA SERRA	11-47871480
CAMPO GRANDE	67-33213898	ESTANCIA VELHA	54-33211933 51-35612142	TAUBATE	12-36219080
CAMPO GRANDE DOURADOS	67-33213898 67-34217117	ESTANCIA VELHA FARROUPILHA	54-33211933 51-35612142 54-32683603		
DOURADOS		ESTANCIA VELHA FARROUPILHA IJUI	54-33211933 51-35612142 54-32683603 55-33327766	TAUBATE VALINHOS	12-36219080
DOURADOS MINAS GERAIS	67-34217117	ESTANCIA VELHA FARROUPILHA IJUI MONTENEGRO	54-33211933 51-35612142 54-32683603 55-33327766 51-36324187	TAUBATE VALINHOS SERGIPE	12-36219080 19-38716629
DOURADOS  MINAS GERAIS BELO HORIZONTE	67-34217117 31-32254066	ESTANCIA VELHA FARROUPILHA IJUI MONTENEGRO NOVA PRATA	54-33211933 51-35612142 54-32683603 55-33327766 51-36324187 54-32421328	TAUBATE VALINHOS SERGIPE ARACAJU	12-36219080 19-38716629 79-32176080
DOURADOS  MINAS GERAIS BELO HORIZONTE BOM DESPACHO	67-34217117 31-32254066 37-35222511	ESTANCIA VELHA FARROUPILHA IJUI MONTENEGRO NOVA PRATA NOVO HAMBURGO	54-33211933 51-35612142 54-32683603 55-33327766 51-36324187 54-32421328 51-35823191	TAUBATE VALINHOS SERGIPE	12-36219080 19-38716629
DOURADOS  MINAS GERAIS BELO HORIZONTE BOM DESPACHO CONTAGEM	67-34217117 31-32254066 37-35222511 31-33912994	ESTANCIA VELHA FARROUPILHA IJUI MONTENEGRO NOVA PRATA NOVO HAMBURGO PASSO FUNDO	54-33211933 51-35612142 54-32683603 55-33327766 51-36324187 54-32421328 51-35823191 54-33111104	TAUBATE VALINHOS SERGIPE ARACAJU LAGARTO	12-36219080 19-38716629 79-32176080
DOURADOS  MINAS GERAIS BELO HORIZONTE BOM DESPACHO CONTAGEM DIVINOPOLIS	67-34217117 31-32254066 37-35222511 31-33912994 37-32212353	ESTANCIA VELHA FARROUPILHA IJUI MONTENEGRO NOVA PRATA NOVO HAMBURGO PASSO FUNDO PELOTAS	54-33211933 51-35612142 54-32683603 55-33327766 51-36324187 54-32421328 51-35823191 54-33111104 53-32223633	TAUBATE VALINHOS SERGIPE ARACAJU LAGARTO TOCANTINS	12-36219080 19-38716629 79-32176080 79-36312656
DOURADOS  MINAS GERAIS BELO HORIZONTE BOM DESPACHO CONTAGEM DIVINOPOLIS ITAUNA	31-32254066 37-35222511 31-33912994 37-32212353 37-32412468	ESTANCIA VELHA FARROUPILHA IJUI MONTENEGRO NOVA PRATA NOVO HAMBURGO PASSO FUNDO PELOTAS PORTO ALEGRE	54-33211933 51-35612142 54-32683603 55-33327766 51-36324187 54-32421328 51-35823191 54-33111104 53-32223633 51-33256653	TAUBATE VALINHOS SERGIPE ARACAJU LAGARTO	12-36219080 19-38716629 79-32176080
DOURADOS  MINAS GERAIS BELO HORIZONTE BOM DESPACHO CONTAGEM DIVINOPOLIS ITAUNA JUIZ DE FORA	67-34217117 31-32254066 37-35222511 31-33912994 37-32212353 37-32412468 32-32151514	ESTANCIA VELHA FARROUPILHA IJUI MONTENEGRO NOVA PRATA NOVO HAMBURGO PASSO FUNDO PELOTAS PORTO ALEGRE PORTO ALEGRE	54-33211933 51-35612142 54-32683603 55-33327766 51-36324187 54-32421328 51-35823191 54-33111104 53-32223633 51-33256653 51-32268834	TAUBATE VALINHOS SERGIPE ARACAJU LAGARTO TOCANTINS	12-36219080 19-38716629 79-32176080 79-36312656
DOURADOS  MINAS GERAIS BELO HORIZONTE BOM DESPACHO CONTAGEM DIVINOPOLIS ITAUNA JUIZ DE FORA OLIVEIRA	31-32254066 37-35222511 31-33912994 37-32212353 37-32412468 32-32151514 37-33314444	ESTANCIA VELHA FARROUPILHA IJUI MONTENEGRO NOVA PRATA NOVO HAMBURGO PASSO FUNDO PELOTAS PORTO ALEGRE PORTO ALEGRE SANTA CRUZ DO SUL	54-33211933 51-35612142 54-32683603 55-33327766 51-36324187 54-32421328 51-35823191 54-33111104 53-32223633 51-33256653 51-32268834 51-37153048	TAUBATE VALINHOS SERGIPE ARACAJU LAGARTO TOCANTINS	12-36219080 19-38716629 79-32176080 79-36312656
DOURADOS  MINAS GERAIS BELO HORIZONTE BOM DESPACHO CONTAGEM DIVINOPOLIS ITAUNA JUIZ DE FORA OLIVEIRA PATOS DE MINAS	31-32254066 37-35222511 31-333912994 37-32212353 37-32412468 32-32151514 37-33314444 34-38222588	ESTANCIA VELHA FARROUPILHA IJUI MONTENEGRO NOVA PRATA NOVO HAMBURGO PASSO FUNDO PELOTAS PORTO ALEGRE PORTO ALEGRE SANTA CRUZ DO SUL SANTA MARIA	54-33211933 51-35612142 54-32683603 55-33327766 51-36324187 54-32421328 51-35823191 54-33111104 53-32223633 51-33256653 51-3256653 51-37153048 55-30272235	TAUBATE VALINHOS SERGIPE ARACAJU LAGARTO TOCANTINS	12-36219080 19-38716629 79-32176080 79-36312656
DOURADOS  MINAS GERAIS BELO HORIZONTE BOM DESPACHO CONTAGEM DIVINOPOLIS ITAUNA JUIZ DE FORA OLIVEIRA PATOS DE MINAS POCOS DE CALDAS	31-32254066 37-35222511 31-33912994 37-32212353 37-32412468 32-32151514 37-33314444 34-38222588 35-37224448	ESTANCIA VELHA FARROUPILHA JUI MONTENEGRO NOVA PRATA NOVO HAMBURGO PASSO FUNDO PELOTAS PORTO ALEGRE PORTO ALEGRE SANTA CRUZ DO SUL SANTA MARIA SOBRADINHO	54-33211933 51-35612142 54-32683603 55-33327766 51-36322187 54-32421328 51-35823191 54-331111104 53-32223633 51-33256653 51-37153048 55-30272235 51-37421409	TAUBATE VALINHOS SERGIPE ARACAJU LAGARTO TOCANTINS	12-36219080 19-38716629 79-32176080 79-36312656
DOURADOS  MINAS GERAIS BELO HORIZONTE BOM DESPACHO CONTAGEM DIVINOPOLIS ITAUNA JUIZ DE FORA OLIVEIRA PATOS DE MINAS POCOS DE CALDAS PONTE NOVA	31-32254066 37-35222511 31-33912994 37-32212353 37-32412468 32-32151514 37-33314444 34-38222588 35-37224448 31-38172486	ESTANCIA VELHA FARROUPILHA IJUI MONTENEGRO NOVA PRATA NOVO HAMBURGO PASSO FUNDO PELOTAS PORTO ALEGRE PORTO ALEGRE PORTO ALEGRE SANTA CRUZ DO SUL SANTA MARIA SOBRADINHO TAPERA	54-33211933 51-35612142 54-32683603 55-33327766 51-36324187 54-32421328 51-35823191 54-33111104 55-32223633 51-33256653 51-32268834 51-37153048 55-30272235 51-37421409	TAUBATE VALINHOS SERGIPE ARACAJU LAGARTO TOCANTINS	12-36219080 19-38716629 79-32176080 79-36312656
DOURADOS  MINAS GERAIS BELO HORIZONTE BOM DESPACHO CONTAGEM DIVINOPOLIS ITAUNA JUIZ DE FORA OLIVEIRA PATOS DE MINAS POCOS DE CALDAS	31-32254066 37-35222511 31-33912994 37-32212353 37-32412468 32-32151514 37-33314444 34-38222588 35-37224448	ESTANCIA VELHA FARROUPILHA JUI MONTENEGRO NOVA PRATA NOVO HAMBURGO PASSO FUNDO PELOTAS PORTO ALEGRE PORTO ALEGRE SANTA CRUZ DO SUL SANTA MARIA SOBRADINHO	54-33211933 51-35612142 54-32683603 55-33327766 51-36322187 54-32421328 51-35823191 54-331111104 53-32223633 51-33256653 51-37153048 55-30272235 51-37421409	TAUBATE VALINHOS SERGIPE ARACAJU LAGARTO TOCANTINS	12-36219080 19-38716629 79-32176080 79-36312656





